

### ESTUDIANTES DEL MES

Felicidades a nuestros estudiantes del mes de septiembre: John Wigt, Sophia Lucas, Mia Motte, Abigail Fellion, Rocco Borelli, Alexandra Gazcon, Jaime Garcia, Amelia Hassett, Angel Mendoza, Crystal Contreras, Elizabeth Rubio, Genevieve Gioletti, Johanna Alcaraz, Carlos Rubio, Samantha Gonzalez, Yusef Khanshali, America Mendez, and Jonathan Tovar. Sigán con el buen trabajo!



### CARNAVAL ANUAL DE HALLOWEEN DE PTC

Se han comenzando los planes para el Carnaval de Halloween de PTC. El Comité de Maneras y Significa ha estado ocupado preparando para el carnaval que se celebrará el sábado, 20 de octubre de 1:00 p.m. a 5:00 p.m. Habrá juegos para los niños como bingo, rifa de media hora y desfile de disfraces. Lleve su apetito, habrá comida deliciosa y postres de venta en la cafetería.

Algunos de ustedes han preguntado: "¿Cómo puedo ayudar?" Un padre encargado de salón se va a poner en contacto con usted pronto para programar la hora para trabajar en el puesto de la clase de su hijo(a). Otras maneras que usted puede ayudar incluyen:

- Preparar a las 3:00 p.m. el viernes, 19 de octubre
- Preparar a las 8:00 a.m. el sábado, 20 de octubre
- Donar al bingo, rifas, puesto de postres, sombreros, bazaar
- Vender boletos para la rifa grande
- Invite a sus amigos y familiares al carnaval

### DÍA DE CONFERENCIA

El día de conferencia de padres es el lunes, 29 de octubre. No hay clases para los alumnos ese día. Usted recibirá su cita con la hora en la carpeta verde de su niño(a) el martes, 23 de octubre. Si usted tiene un conflicto, por favor pongase en contacto inmediatamente con la maestra(o) de su hijo(a) después de recibir su cita.

La conferencia es un intercambio de información. Usted trae información a la conferencia sobre la interacción de su hijo(a) con las personas fuera de la escuela, su vida en el hogar, y las experiencias anteriores que pudieran afectar a la confianza o interés en la escuela. El profesor aporta información sobre la interacción del niño(a) con otras personas en la escuela, desempeño en las pruebas, y el conocimiento de las estrategias de aprendizaje. Combinando la información da una mejor idea de las fortalezas y debilidades de su hijo(a), y le permite desarrollar un plan efectivo para ayudar a su hijo(a) a tener éxito.

### MISIÓN

La misión o propósito principal de la Escuela Elemental Chatom es de proveer un programa instruccional con rigor y oportunidades con creatividad para el aprendizaje y que tengan experiencias que beneficien a los alumnos de culturas diversas y de zonas rurales asegurando que cada uno logre su potencia de ser responsable y pueda contribuir como ciudadano con compasión.

### OFICINA

(209) 664-8500

### SERVICIO DE ALIMENTO

(209) 664-8502

### TRANSPORTE

(209) 664-8507

**MARQUE  
SU  
CALENDARIO**

**ALMUERZO DEL  
DÍA DE  
ACCION DE  
GRACIAS  
15 DE NOVIEMBRE**

**SEMANA DEL LISTÓN ROJO**

Celebraremos la Semana del Listón Rojo del 22 de octubre al 26 de octubre. Tendremos una reunión de planificación el miércoles 10 de octubre a las 3:00 p.m. en la biblioteca. Nos gustaría invitar a los padres a dar su opinión. Por favor, siéntase libre de acompañarnos si puede.

**LIFE IS YOUR JOURNEY.  
TRAVEL DRUG FREE.**

*Cada niño es un flor de tipo diferente , y todos juntos, convierten este mundo a un hermoso jardín.*

*~ Anonimo*

**LIKE US ON  
facebook®**



**FOLLOW US ON  
Instagram**



**What's  
Happening**

**3 DE OCTUBRE  
SIMULACRO DE EVACUACION DE AUTOBUS**

**10 DE OCTUBRE  
CONCURSO DE ORTOGRAFÍA**

**16 DE OCTUBRE  
REUNIÓN DEL PTC, 3:30 P.M.**

**17 DE OCTUBRE  
PASEO DE KINDER A RAM FARMS**

**18 DE OCTUBRE  
SIMULACRO DE TERREMOTO**

**19 DE OCTUBRE  
FIN DEL PRIMER TRIMESTRE  
ULTIMO DIA DE TUTORÍA / ENRIQUECIMIENTO**

**20 DE OCTUBRE  
PTC HALLOWEEN CARNAVAL, 1:00 PM A 5:00 PM**

**22 DE OCTUBRE  
PRIMER DIA DE TUTORÍA / ENRIQUECIMIENTO DEL SEGUNDO TRIMESTRE**

**25 DE OCTUBRE  
DESCUBRA LA NOCHE DE ALFABETIZACIÓN DE LA FAMILIA  
EN LA ALFOMBRA ROJA, 5:30 P.M.**

**29 DE OCTUBRE  
NO HAY ESCUELA PARA ESTUDIANTES  
DIA DE CONFERENCIA DE PADRES**